



מדינת ישראל  
שר הרווחה  
Minister of Social Affairs  
State of Israel

January 26, 2004

The Honorable Judge Edward R. Korman  
United States District Court  
Eastern District of New York

Honorable Judge Korman,

As Israel's Minister of Social Affairs , it is my portfolio to oversee the humanitarian needs of every citizen – especially the old and infirm, and above all those who lived through the trauma of the Holocaust.

The Government of Israel does its level best, within the budgetary constraints of an economy that is under intense pressure, to help all those in need.

Nevertheless, the challenges would be insurmountable without the idealism and activities of faith-based non-government organizations that play a critical role in providing for the physical needs of the indigent. One very important activity is the dependable delivery of a hot, nutritious meal each day.

The United Soup Kitchens of Colel Chabad is at the epicenter of this critical volunteer enterprise. I know their work very well, and can attest to their impressive record. Through their strategically located commissaries they address the daily nutritional needs of the indigent elderly and invalids in five major cities each of which is home to hundreds of deserving individuals.



מדינת ישראל  
שר הרווחה  
Minister of Social Affairs  
State of Israel

I have followed their activities closely for a long time. I have visited their sites personally and can attest that the work they do throughout Israel sets the standard for this kind of activity.

On the basis of my familiarity, and after doing my own due diligence, I can verify for you that not only is the plan being submitted by the United Soup Kitchens of Colel Chabad doable, but more importantly Colel Chabad is in a perfect position to launch this program and execute it in the most effective manner.

Your favorable decision concerning this excellent proposal will assure that any Holocaust survivor anywhere in Israel who is suffering from hunger, will benefit from the greatest professionalism, experience and dedication.

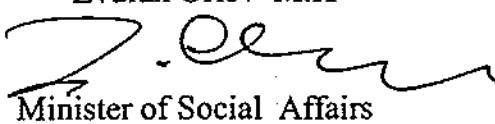
This program, of providing a quality, cooked meal each day – is also important in terms of the security and peace of mind that it gives the recipients. This sense of confidence and calm is a wonderful gift which few of us are able to fully comprehend and appreciate; And this project is the best way to ensure it, by offering organized and systematic aid during the remaining years in which we are still fortunate to have this generation in our midst.

Both the staff of the Ministry and I are available to you for any assistance we can offer in order to advance this welcome initiative and its capacity to alleviate the suffering and enhance the lives of Survivors.

Wishing you every success in your noble work.

Respectfully,

Zvulun Orlev M.K

  
Minister of Social Affairs

**A Proposal for Funding "Meals on Wheels" for  
Indigent and Near Indigent, Non-Institutionalized  
Holocaust Survivors living in Israel**

**2004 -2020**

Submitted to

**Holocaust Victims Assets Litigation**

**Swiss Bank Claims**

By

**United Soup Kitchens of Colel Chabad**

**806 Eastern Parkway**

**Brooklyn NY 11213**

**718-774-5446**

**January 30, 2004**

## Meals-on-Wheels for Holocaust Survivors in Israel

According to studies and surveys conducted by the Brookdale Institute and the Ukeles Association, Inc. there are at present some 265,000 Holocaust survivors age 60+ living in Israel. These represent the world's largest concentration of survivors, approximately 38.5% of the world's total.

For the purposes of this proposal, a Holocaust survivor is defined as:

*"A Jew who lived in a country at the time when it was under a Nazi regime; under Nazi occupation, or under the regime of Nazi collaborators or who fled to a country or region not under Nazi rule or occupation due to Nazi rule or occupation." (Ukeles)*

The 265,000 figure is an extrapolation of a Brookdale study conducted in 1997 at which time it was determined that there were 283,000 survivors in Israel. The updated figure factors in mortality, subsequent immigration from the former Soviet Union and survivors who turned age 60 after 1997.

Of the original 283,000 counted in 1997 some 69,500 were survivors of concentration and death camps; 95,400 lived in ghettos, in hiding or in forced labor camps; and 77,900 were refugees.

By 2010 this number will be reduced to 167,000. By 2020 the number of living survivors will be further diminished to 49,000.

In 2002 survivors represented some 40% of Israel's 60+ population. In 2020 they will represent 23%. In 2020 their proportion among citizens over age 60 will dwindle to 5%.

**Officially some 19% of Holocaust survivors in Israel live at or below the official poverty line. Israel defines its poverty line as 50% of the median income, which itself is barely adequate on which to survive. 45.8% of survivors live at 50% of average income or below.**

At present the official Israeli poverty line is set at NIS 1743/month (\$396) for an individual and NIS 2789 (\$634) for a couple In order to reduce the official statistic of seniors living below the poverty line, the Israeli government supplements the income of individuals subsisting below the poverty line by approximately NIS 60 (\$13.63) in order to bring it just above to NIS 1805 (\$410 per month.)

**Yet, while the poverty line is set at NIS 1743/NIS 2789, the real indicator of poverty is the fact that the government provides ADL assistance to anyone at or below the average household income of over NIS 5000/month.**

## **"Meals on Wheels" for Indigent and Near-Indigent Holocaust Survivors in Israel**

The purpose of this proposal is to request funding for a comprehensive "meals on wheels" program through year 2020 which will home-deliver nutritious, dietetic, tasty, traditional, and strictly kosher meals to Israeli Holocaust survivors whose income and physical state meet certain objective criteria.

Availability of food is the first line of physical and emotional survival for all people, in particular seniors. This is especially true for Holocaust survivors whose suffering during World War II and subsequent emotional scarring is significantly hunger-related.

This proposal is being submitted by the United Soup Kitchens, the network of commissaries that pioneered the preparation and delivery of home-style meals to the indigent elderly in Israel.

**United Soup Kitchens is a project of Colel Chabad, the oldest continuously operating Jewish charity in Israel. Colel Chabad predates the establishment of the Jewish State by two centuries.**

In 1983 Colel Chabad inaugurated the nucleus for what is now known as the United Soup Kitchens with a commissary in downtown Jerusalem that began serving the indigent without regard to age, ethnic origin or affiliation, and sending fresh home-delivered meals to those who were homebound and needy.

## Meals-on-Wheels for Holocaust Survivors in Israel

Today the United Soup Kitchens – known in Israel as ESHEL Soup Kitchens – comprises state of the art, government licensed commissaries in Jerusalem, Ashdod, Ashkelon, Safed and Lod - preparing 2,000 meals each day, the majority of which are home delivered. Of these, 600 (30%) are served or delivered to Holocaust survivors – both men and women.

The five United Soup Kitchens commissaries were built and furnished with financial assistance from the Holocaust Claims Conference. They are modern facilities equipped with the latest institutional kitchen equipment. Each functions as a fully licensed food plant by the Ministry of Health.

The kitchens currently employ 20 kitchen workers. In addition there are several dozen drivers – some paid, some volunteer – who deliver the meals.

*(The United Soup Kitchens is constantly receiving requests for meals from needy survivor seniors who are interested in the USK's assistance. These senior citizens meet the appropriate criteria, i.e. physical limitations, an inability to prepare meals, no income beyond social security and a minimal government supplement. However, fiscal restraints limit the number of men and women who can be served at this time.)*

United Soup Kitchens of Colel Chabad is fully prepared to expand its existing infrastructure and expertise in order to provide prepared, home-delivered meals to every needy Holocaust survivor in Israel effective this year and through the year 2020.

The proposed program is designed to meet the following criteria:

Meals-on-Wheels for Holocaust Survivors in Israel

1. Make every attempt to reach 100% of eligible Holocaust survivors through the proven method of working closely with municipal social welfare agencies;
2. Continue to deploy and maintain the objective, stringent and constantly monitored eligibility requirements for all beneficiaries of the program;
3. Provide meals on a greatly expanded basis meals and menus that have been designed and tested based on nutritional and health needs and tastes of individual recipients;
4. Include built-in feedback and monitoring systems to maximize diner satisfaction and minimize fraud;
5. Maintain 100% transparency to every aspect of the program at all times through constant computerized access by any funding parties.

One of the key challenges to make sure that all eligible survivors are made aware of the program and understand their entitlement in this respect.

It is a key objective of United Soup kitchens prevent recipients from feeling as if they are charity cases, as this might inhibit some survivors from accepting help due to a feeling of shame. This is also consistent with the Colel Chabad philosophy of providing assistance of any kind in a manner that preserves the dignity of those who benefit from its programs.

In order to penetrate the survivor community and identify all eligible recipients, the United Soup Kitchens of Colel Chabad will continue using the screening process that has proven itself over the course of two decades. Most eligible seniors are known to the local welfare and social services authorities which maintain excellent records and know who among the indigent elderly are Holocaust survivors. Working closely with the local

## Meals-on-Wheels for Holocaust Survivors in Israel

social welfare agencies and geriatric social workers, Colel Chabad is provided with information about eligible beneficiaries. These individuals are then personally visited by Colel Chabad staff in order to verify the information and ascertain whether the potential recipient indeed meets the criteria for eligibility. The staff member then helps the candidate fill out the application form including such pertinent information as date of birth, country of origin and date of immigration to Israel.

Inevitably there will be a small percentage of eligible survivors may fall through the cracks due to the fact that they are simply not on file with the authorities. In order to reach out to these individuals, the United Soup Kitchens will mount an advertising and public relations effort targeting neighbors and relatives who may know any survivors who are in need of assistance but lack the capability of coming forward and identifying themselves and/or asking for help. A toll-free number is available to report any such leads. Colel Chabad will then visit the specified party and determine whether they are eligible for assistance.

**United Soup Kitchens of Colel Chabad has an extensive and productive history of collaboration with municipal authorities and geriatric social workers who serve as its eyes and ears on the grassroots level. Hence the infrastructure for identifying and screening eligible survivors is fully operational, and there are virtually no barriers in terms of ramping up the program from this aspect.**

The central United Soup Kitchens office records and computerizes all applicants and recipients of aid. Furthermore, the recipients are given the opportunity to itemize food and dietary preference (e.g. salt-free, sugar -free etc.) as well as provide feedback regarding the quality of the meals and any desired improvements or changes.

Meals-on-Wheels for Holocaust Survivors in Israel

Once a candidate is verified, their criteria is logged into the computer database, and meal service commences on the first day of the following month, as per their stipulated preferences and dietary needs.

All meals will be prepared in kitchens licensed by the Ministry of Health and under rabbinic supervision. The menus are designed especially for geriatric needs and prepared with the cooperation of accredited dieticians. Currently all meals are labeled as made possible by Colel Chabad. Pending approval of this grant application, the labeling will indicate that the meals are made possible by the Swiss Bank Claims Fund in cooperation with the United Soup Kitchens of Colel Chabad.

The meals are delivered to the recipients' homes packaged on special trays that allow for easy heating at 130 degrees in either a conventional oven or microwave. For quality-control purposes, each meal includes an evaluation card on which the recipient can indicate his/her degree of satisfaction with the food, service, delivery etc. as well as any suggested improvements.

**At the end of each month the United Soup Kitchens of Colel Chabad will forward to the Fund a file that lists the names of all meal recipients for the preceding month, including their complete details and the number of meals each received.**

**Upon receipt of the prior month's report, the Fund will reimburse United Soup Kitchen for the meals delivered during that month.**

Meals-on-Wheels for Holocaust Survivors in Israel

Attached herewith are several charts which display the number of Holocaust survivors, their relative material need, and physical impairment with respect to preparation of meals. In the following notes we will refer to data for 2004, while the charts offer projections through the year 2020.

The universally accepted estimate of current Holocaust survivors worldwide is 687,900 according to a Ukeles Associates survey published in October 2002. Of these, some 265,000 men and women – 39% of the total – live in Israel (see chart 1.)

**According to the Brookdale study of Holocaust survivors in Israel (“Holocaust Survivors in Israel” October 2003) 99% of the survivors in Israel under age 75 are living independently. 87% of survivors ages 80+ are living independently.**

In 2004 there are 236,645 survivors in Israel (see chart 2 for projections for non-institutionalized survivors through 2020.)

In 1997 a comprehensive survey conducted by the Israel government Central Bureau of Statistics (*Survey of Citizens Ages 60+*) was the first in which Holocaust survivors were studied relative to the overall population. Among other factors, the survey reported that some 25% of those under 75 years of age cannot/are unable/don't know how to prepare meals independently (IADL.) This figure escalates to 52% among survivors ages 80+ (exclusive of those who merely have difficulty preparing meals for themselves.)

**In 2004 the number of Holocaust survivors who are limited in their ability to prepare food comprises is 85,955 men and women (see chart 3.)**

Our approach to evaluating the needs of survivors makes the assumption that seniors who receive household assistance from the Government do not merit meals-on-wheels as it is the home workers' responsibility to prepare food for them. According to the adjusted Brookdale statistics, there are at present 44,300 survivors who receive household assistance (see chart 4 which compares survivors with IADL<sup>1</sup> limitations who receive home care and those who do not.)

The purpose of this proposal is to assist Holocaust survivors in need. Our criteria for eligibility are a combination of physical impairment and financial distress whereby the intended beneficiary is both IADL limited (but not to the extent that he/she received government home care) and whose household income does not surpass the median.

According to the official government established guidelines (see chart 5) 19% of seniors fall below the poverty line (NIS 1743). However, it is our belief, that the poverty line set by the Government does a disservice to senior citizens. For example: a single senior citizen who receives a government supplement in order to officially raise him/her above the poverty line has a monthly income of NIS 1805 (\$410) and is subsisting on NIS 62 above the official poverty line (see chart 6.)

We therefore arrived at three alternate plans based on three sets of income criteria that help us determine the fiscal needs of those with physical disabilities and/or limitations:

---

<sup>1</sup> Instrumental Activities of Daily Living Scale

### **PLAN A**

**Holocaust survivors whose total income (including allocations) does not exceed 50% of the average Israeli income (near poor). According to a study by the National Insurance (Bituah Leumi) 45.8 % of senior citizens have incomes 0% - 50% of the average. On the basis of this criterion there are currently 18,620 survivors eligible for meals on wheels - once again, those with IADL physical limitations and financial need but whose IADL limitations are insufficient to make them eligible for Government sponsored homecare. – (see chart 7.)**

### **PLAN B**

**Holocaust survivors who receive a Government senior citizens allocation with income supplement (i.e. senior with no outside or other sources of income.) According to the statistics reported in Brookdale Institute's "Seniors in Israel 2002", some 30.3% of seniors receive supplementary income from the Government. On this basis (see chart 8) there are currently 12,319 survivors who are eligible for home delivered meals (i.e. are IADL physically impaired, and in financial distress.)**

### **PLAN C**

**Holocaust survivors in Israel who subsist at or below the officially established poverty line (see chart 9.)**

Meals-on-Wheels for Holocaust Survivors in Israel

Under optimal circumstances, United Soup kitchens hopes to obtain adequate funding to cover the needs of survivors who fall within the parameters of PLAN A (18,620 senior in 2004.) If sufficient funding for PLAN A is unavailable, we are requesting funding that would cover PLAN B, or at the very least PLAN C.

At present the cost per meal is \$2.25 delivered, however it is impossible to accurately predict future changes in the Israeli economy. The recipient will pay \$0.45 (20% of the cost) per meal with the remaining \$1.80 being covered by the Fund. For the purposes of this proposal, United Soup kitchens is factoring a conservative 2% annual increase. Thus the Fund's projected annual cost for meals for the period in question will be based on a 2% annual compounded increase multiplied by the number of recipients and then multiplied by 365. All figures quoted on the following three pages are net of recipients' 20% participation.

The anticipated administrative costs and information services for all three plans are expected to be an additional 4%. This sum will be borne by Colel Chabad .

## PLAN A

### Holocaust survivors with up to 50% of Average Income

<b>Cost</b>	<b>Year</b>	<b>#Individuals</b>	<b>Total Cost</b>
\$1,800	2004	18,620	\$12,223,376
\$1,836	2005	17,430	\$11,680,642
\$1,8727	2006	15,997	\$10,934,719
\$1,9102	2007	14,791	\$10,312,685
\$1,9484	2008	13,615	\$ 9,682,163
\$1,9873	2009	12,457	\$ 9,036,262
\$2,0271	2010	11,616	\$ 8,593,447
\$2,0876	2011	10,680	\$ 8,045,273
\$2,1090	2012	9,550	\$ 7,351,271
\$2,1512	2013	8,439	\$ 6,626,291
\$2,1942	2014	7,558	\$ 6,053,316
\$2,2381	2015	6,762	\$ 5,524,189
\$2,2828	2016	5,232	\$ 4,359,187
\$2,3285	2017	4,640	\$ 3,943,260
\$2,3751	2018	4,048	\$ 3,508,952
\$2,4226	2019	3,547	\$ 3,136,690
\$2,4710	2020	3,306	\$ 2,981,608

Net Cost for meals and delivery through 2020: \$124,003,331.

## PLAN B

### Holocaust Survivors who receive Supplementary Income

<b>Cost</b>	<b>Year</b>	<b>#Individuals</b>	<b>Total</b>
\$1,800	2004	12,319	\$8,093,259.
\$1,836	2005	11,531	\$7,727,586.
\$1,8727	2006	10,583	\$7,234,105.
\$1,9102	2007	9,786	\$6,822,584.
\$1,9484	2008	9,007	\$6,405,448.
\$1,9873	2009	8,241	\$5,978,138.
\$2,0271	2010	7,684	\$5,685,185.
\$2,0876	2011	7,053	\$5,322,528.
\$2,1090	2012	6,318	\$4,863,395.
\$2,1512	2013	5,583	\$4,383,769.
\$2,1942	2014	5,000	\$4,004,705.
\$2,2381	2015	4,474	\$3,654,649.
\$2,2828	2016	3,461	\$2,883,916.
\$2,3285	2017	3,069	\$2,608,750.
\$2,3751	2018	2,678	\$2,321,425.
\$2,4226	2019	2,347	\$2,075,147.
\$2,4710	2020	2,187	\$1,972,548.

Net Cost for meals and delivery through 2020: \$82,037,138.

**PLAN C****Holocaust Survivors who subsist below the Poverty Line**

<b>Cost</b>	<b>Year</b>	<b># Individuals</b>	<b>Total</b>
\$1,800	2004	7,224	\$5,074,981.
\$1,836	2005	7,231	\$4,845,681.
\$1,8727	2006	6,636	\$3,536,237
\$1,9102	2007	6,136	\$4,278,188.
\$1,9484	2008	5,648	\$4,016,618.
\$1,9873	2009	5,168	\$3,748,867
\$2,0271	2010	4,818	\$3,564,967.
\$2,0876	2011	4,422	\$3,375,559.
\$2,1090	2012	3,962	\$3,049,654.
\$2,1512	2013	3,501	\$2,748,898.
\$2,1942	2014	3,136	\$2,511,201.
\$2,2381	2015	2,805	\$2,291,694.
\$2,2828	2016	2,170	\$1,808,396.
\$2,3285	2017	1,925	\$1,635,850.
\$2,3751	2018	1,679	\$1,455,679.
\$2,4226	2019	1,472	\$1,301,247.
\$2,4710	2020	1,371	\$1,236,911.

Net Cost for meals and delivery through 2020: \$51,442,430

The purpose for the recipient's 20% participation in the cost is twofold:

Meals-on-Wheels for Holocaust Survivors in Israel

1. To preserve the survivors' self-esteem and dignity by allowing them feel that they are "paying" for their meals. This will also ensure credible and honest feedback, which in turn will help us maintain quality control and instigate improvements as necessary;
2. To minimize waste and fraud. Food that is "paid for" is less likely to be wasted, and non-legitimate applicants will be deterred from applying.

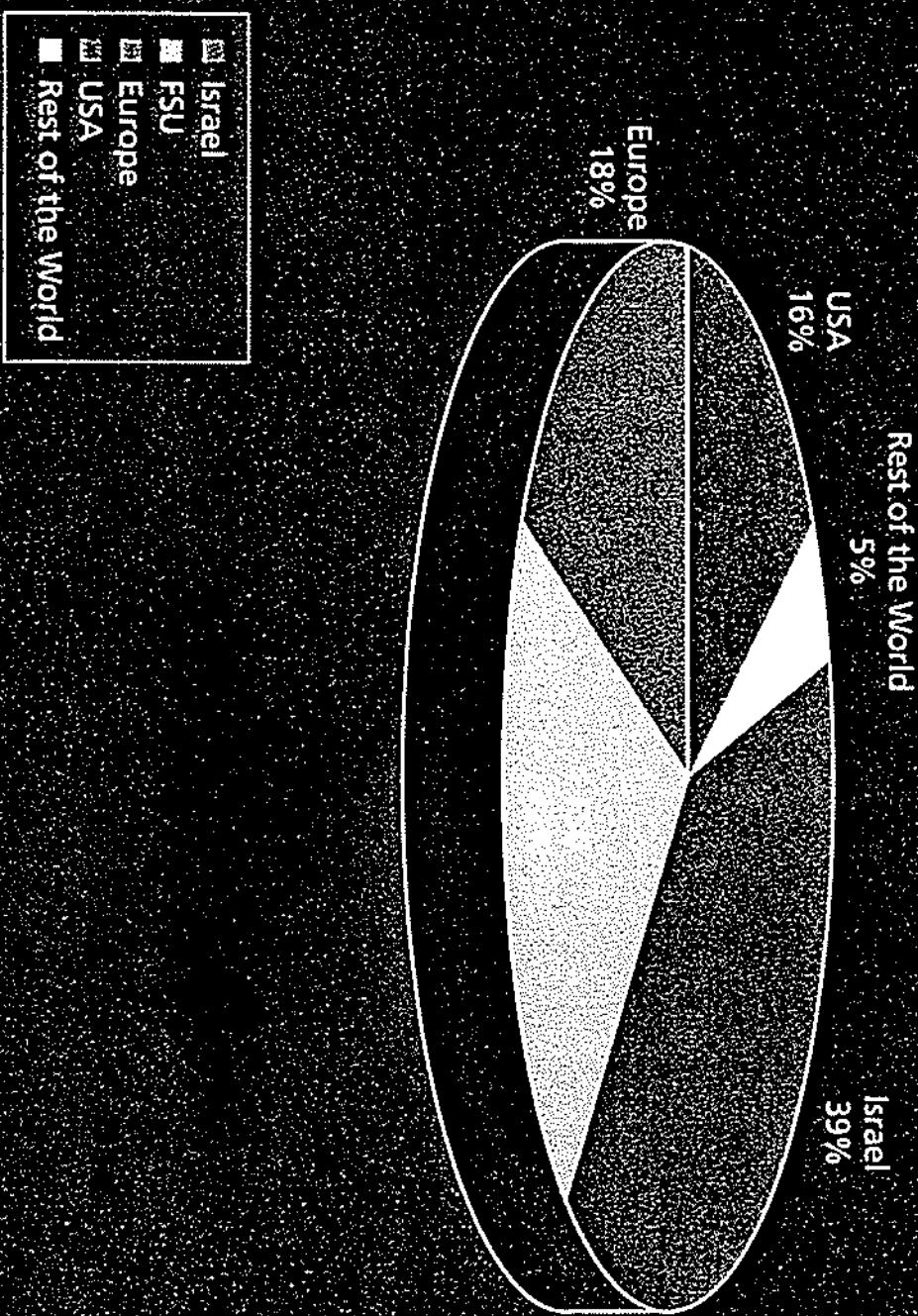
As stated previously, there will be 100% transparency. The Fund will have direct computerized access to all documents and files at all times, and payment will be made by the Fund on a monthly reimbursement basis. Thus, all net proceeds will be limited to the cost of actual meals delivered.

In summary, the United Soup Kitchens has the track record for pioneering and delivering high quality, affordable meals to Israel's indigent elderly. With its five fully-operational, state of the art, centrally located commissaries it is uniquely positioned to expand the scope of its existing operations in order to meet the needs outlined above.

As a project of Colel Chabad the work of the United Soup Kitchens is known and respected in both the national and local government and social services sectors. The United Soup Kitchens is ready to provide meals-on-wheels to needy Holocaust survivors throughout Israel pending the availability of funds. By assuming responsibility for administrative overhead and seeking such funds on a fully transparent, pure reimbursement basis, there is no room for waste, pilferage, breakage or fraud.

Thank you.

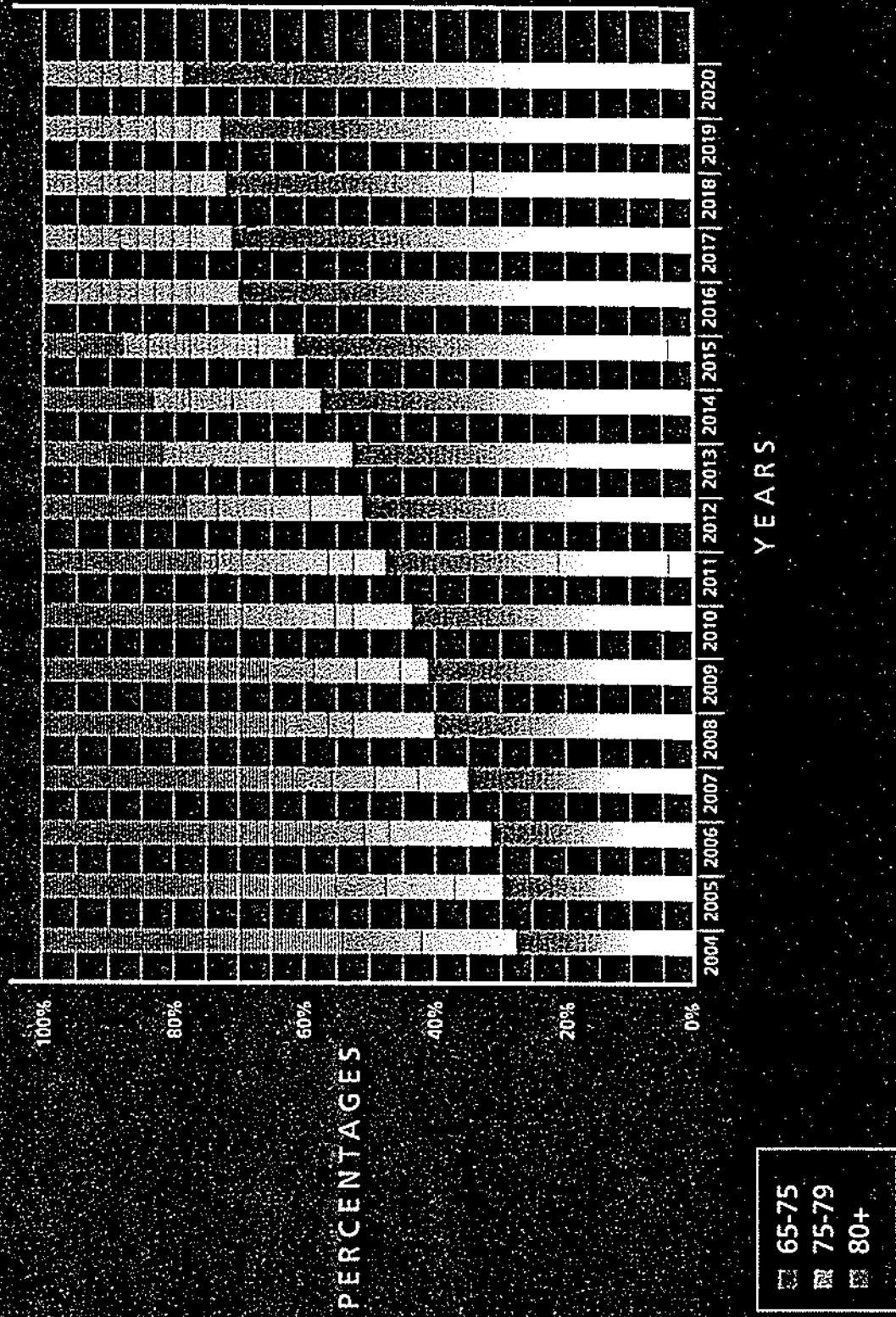
# Holocaust Survivors Worldwide



Two

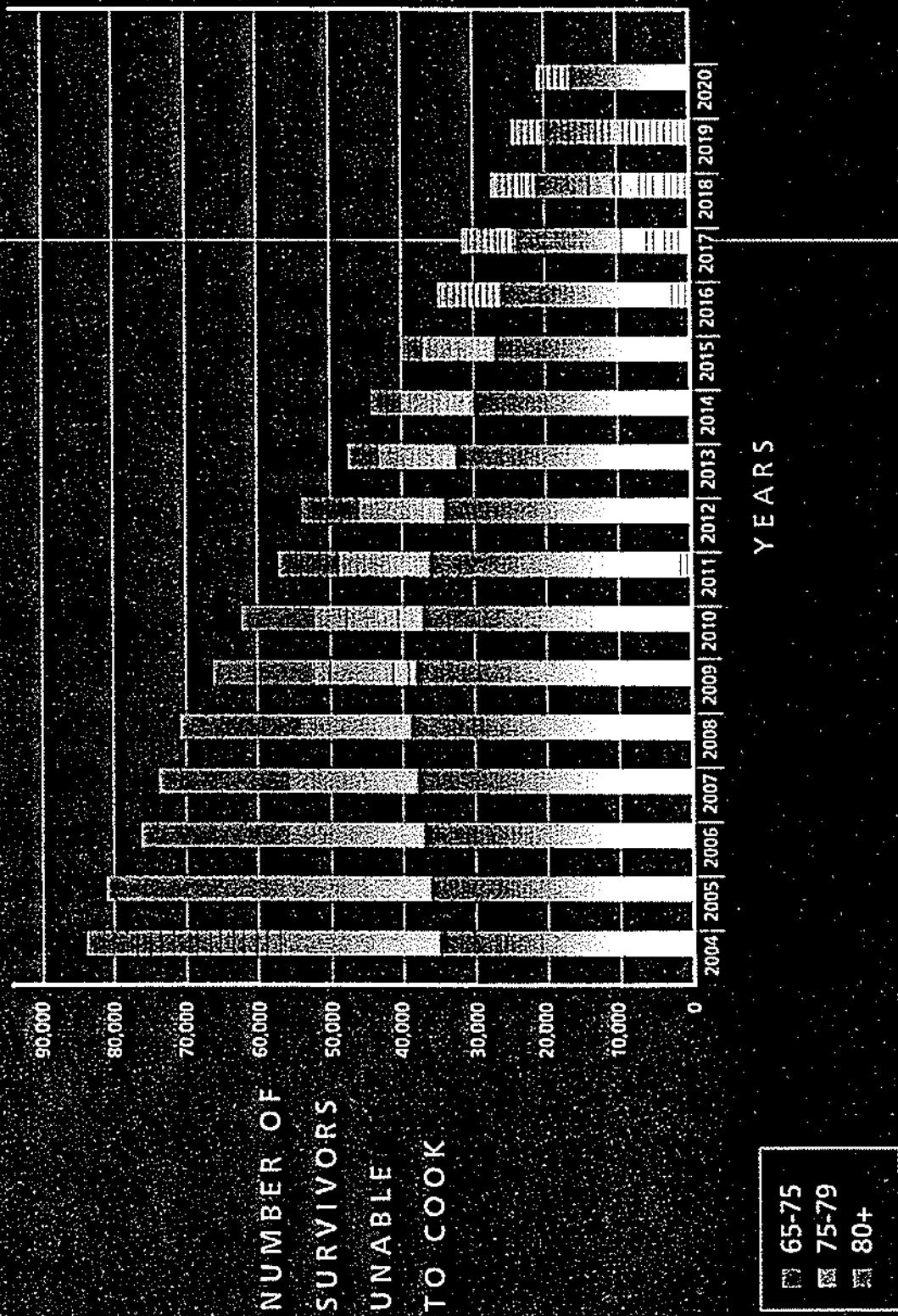
# Holocaust Survivors in Israel by Age

2004-2020

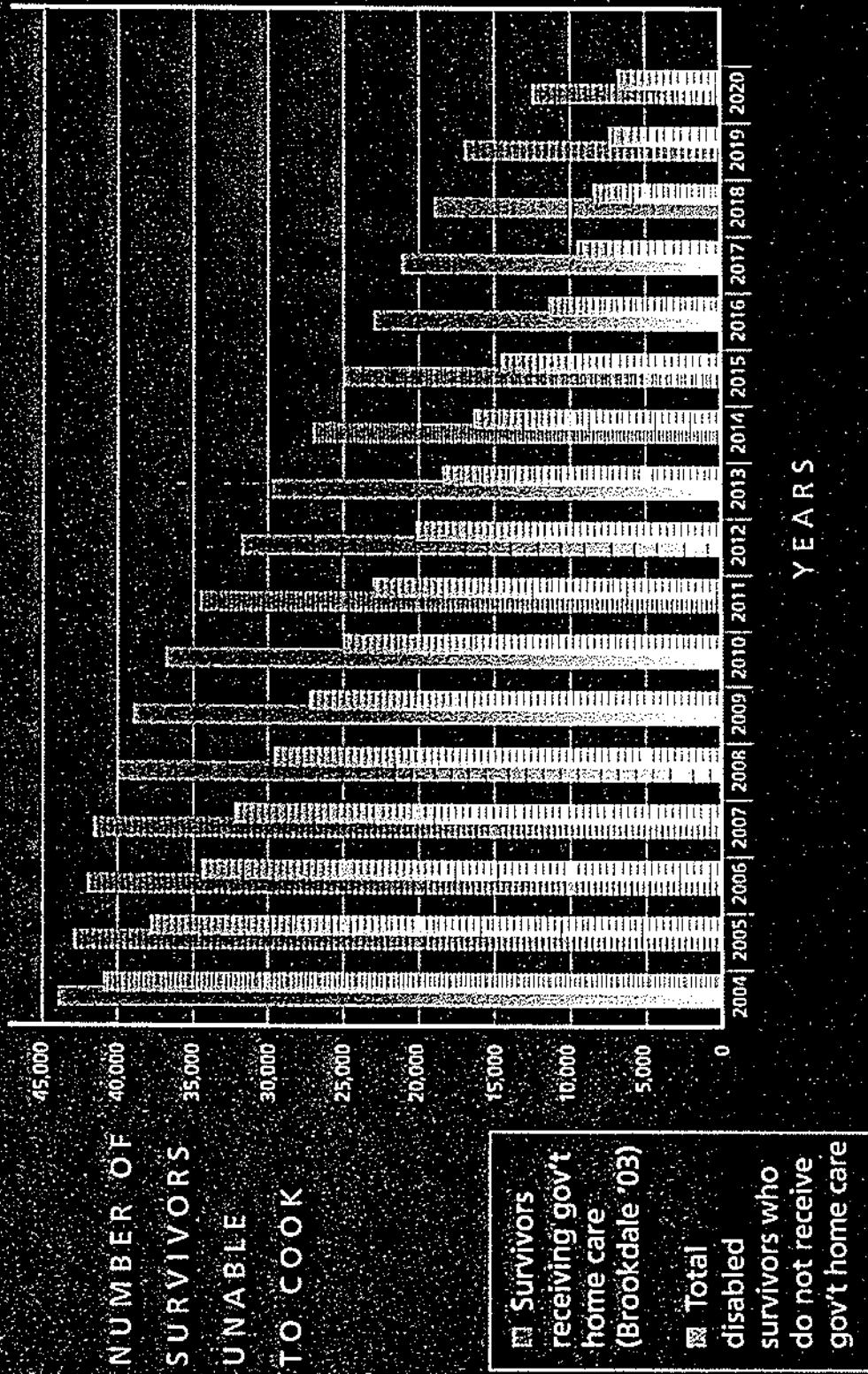


# Survivors who are unable to prepare meals

by year and age 2004-2020



## Number of Survivors Who Cannot Cook Who Receive Gov't Homecare vs. Those Who Don't



# Incidence of poverty among families by family type 2001-2002

INCOME BEFORE SOCIAL SECURITY AND TAXES		INCOME AFTER SOCIAL SECURITY AND TAXES		REDUCTION IN POVERTY STATISTICS RESULTING FROM SUPPLEMENTAL PAYMENT	
2001	2002	2001	2002	2001	2002

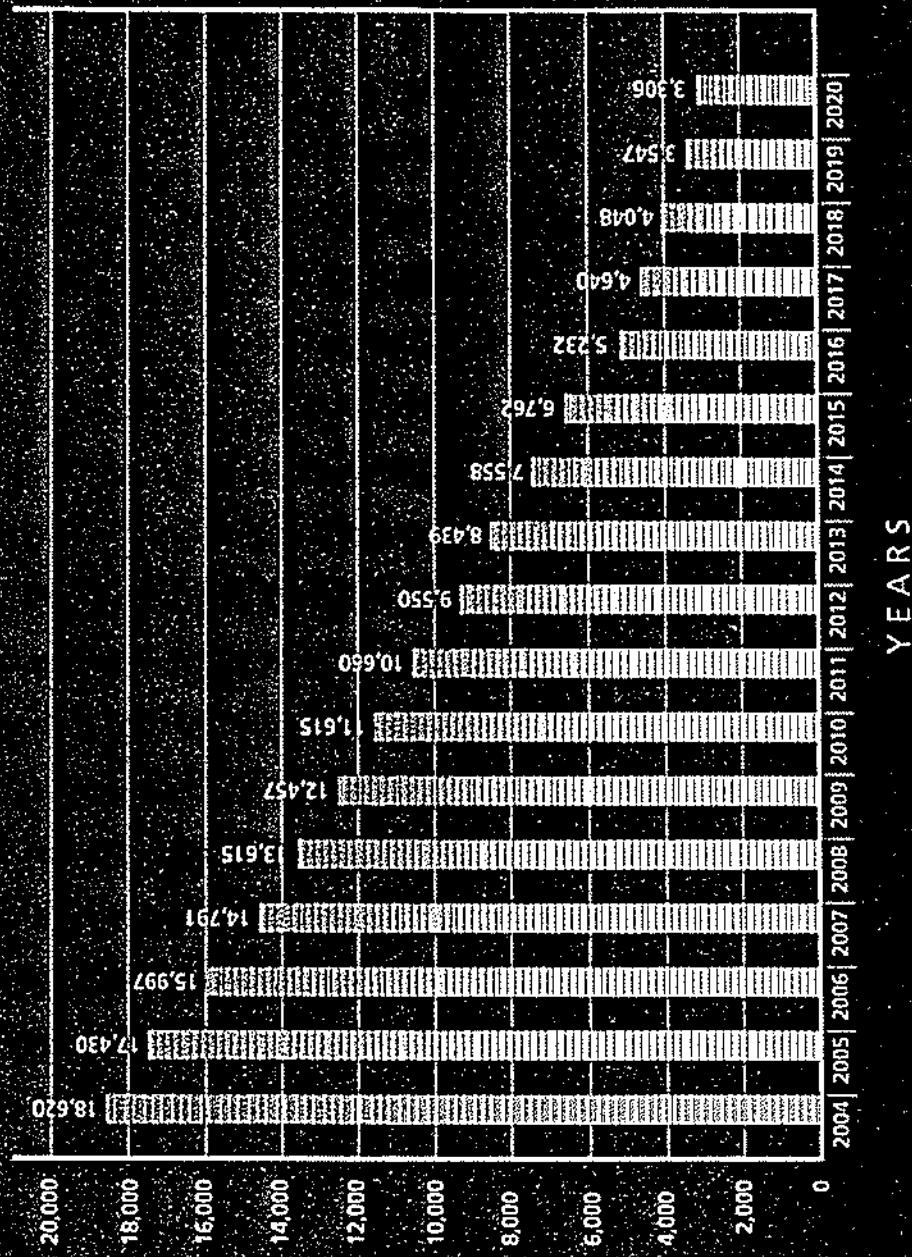
Total population	33.7	33.5	17.7	17.7	47.4	47.2
Seniors	60.2	58.8	22.5	19.0	62.7	65.5

# National Insurance supplements relative to poverty line

Averaged for Survey of 2002

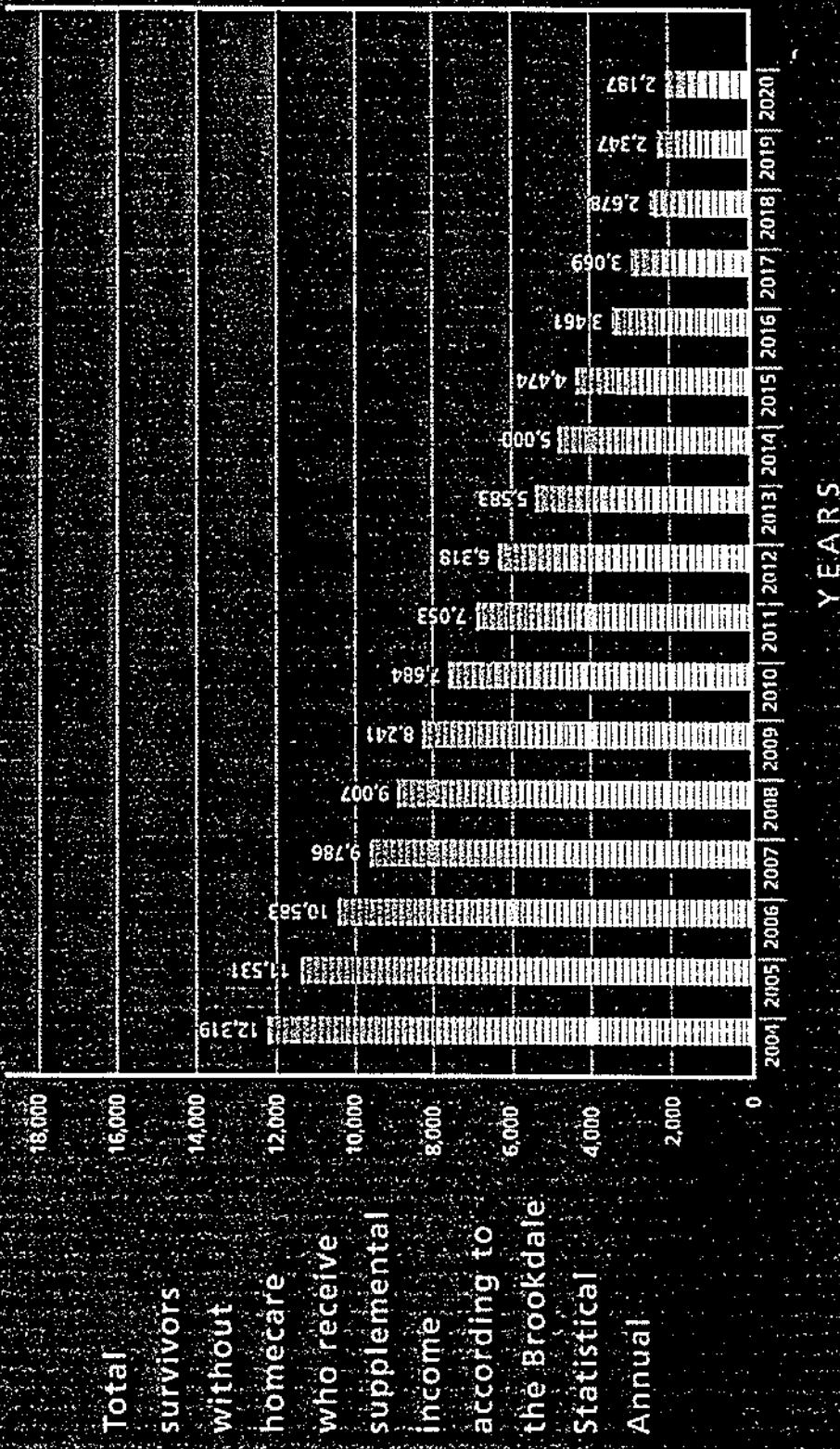
	TYPE OF FAMILY	POVERTY LINE (NIS)	ORDINARY GUARANTEED INCOME + CHILD SUPPLEMENT	ENHANCED GUARANTEED INCOME + CHILD SUPPLEMENT	Allocation After Health Insurance	Percentage of Poverty Line	Allocation After Health Insurance	Percentage of Poverty Line
Individual								
Senior	1,743	-	-	-	1,805	103.5	-	103.5
Disabled	1,743	-	-	-	1,805	103.5	-	103.5
Guaranteed income	1,743	1,310	75.1	1,658	95.1	-	-	-
Couple								
Senior	2,789	-	-	-	2,749	98.6	-	98.6
Disabled	2,789	-	-	-	2,749	98.6	-	98.6
Guaranteed income	2,789	2,004	78.1	2,530	90.7	-	-	-

## Impaired Seniors with no Government Homecare with income below 50% of the average

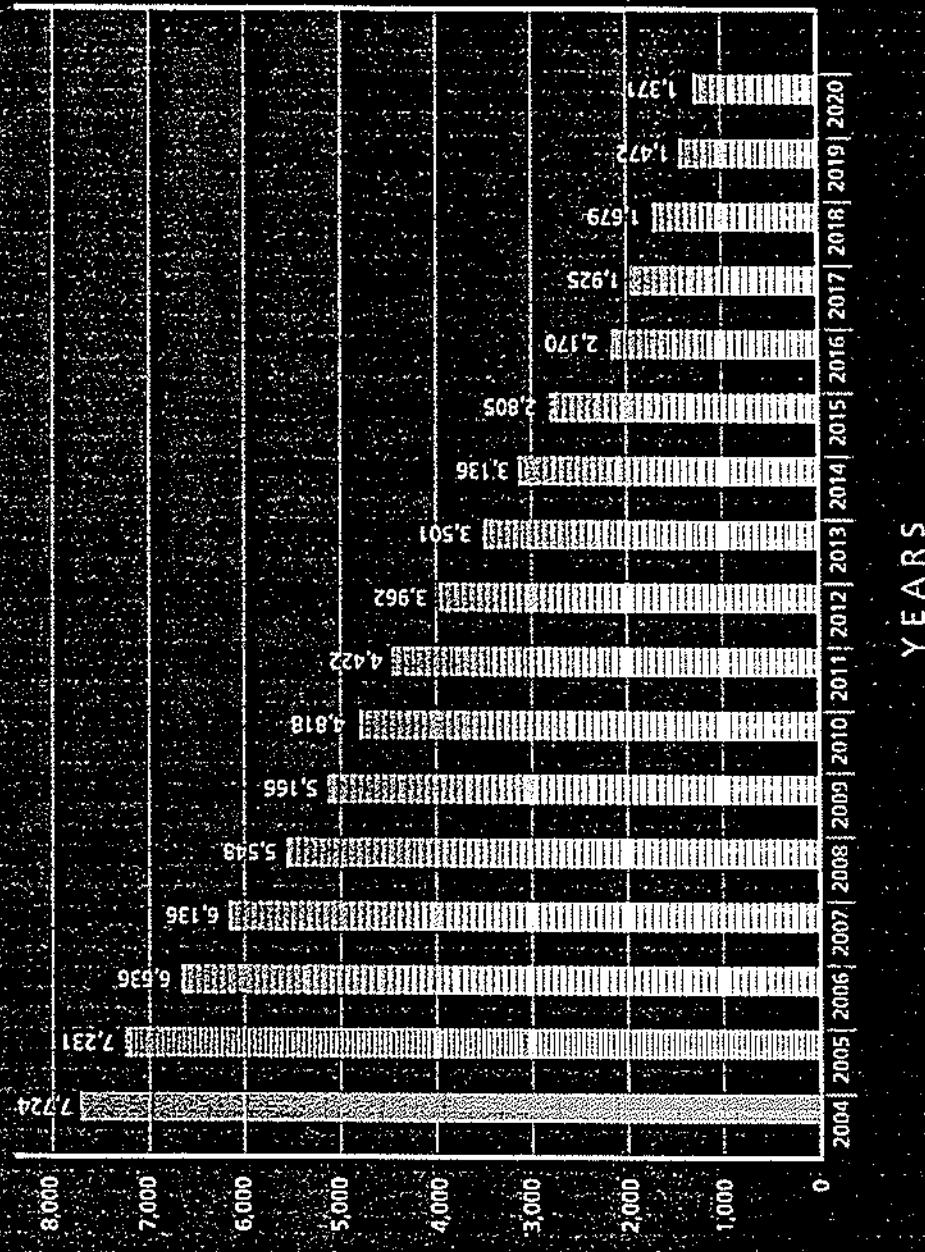


# Total disabled survivors who receive no homecare

(non ADL eligible) who receive supplemental  
Government income (Brookdale Survey)



# Number of Impaired Holocaust survivors Who Receive No Homecare and Subsist Below the Poverty Line



אשל ירושלים

בית תבשיל לזרנים וגלמודים

דוחות כספיים לשנת 2002

ירושלים, טו, במאי תשס"ג

15.6.2003

אשר ירושלים בית חבשיל לזכניהם וגלמוודים

ממס עמותה 58-006-207-3

תוכן העניינים

- 2- דין וחשבון המבקר  
-3- מزادן ליום 31 בדצמבר 2002  
דוח על הפעולות לשנה שנסתיימה  
ביום 31 בדצמבר 2002  
-4- רישומות לדוחות הכספיים  
-5-7- נספח לדוח הכספי  
-----  
-8-

דין וחשבון המבוקש

לחברים

של עמותת אשל ירושלים בית תבשיל לזכנים ונולמודים

ביקרתי את המאדרניש המצורפים של עמותת אשל ירושלים בית תבשיל לזכנים ונולמודים (להלן העמותה) לימיים 31 בדצמבר 2002 ו-2001 ואת הדוחות על הפעילותיות ואת הדוחות על השינויים בנסיבותיו לשנים שסתמיים באותם תאריכים. דוחות כספיים אלה הינם באחריותם ועד העמותה והנהלתה. אחריותם היא לחזות דעתה על דוחות כספיים אלה בהתאם על ביקורתם.

ערכתי את ביקורתם בהתאם לתקן, ביקורת מקובליס. לרבות תקנים שנקבעו בתקנות רואי חשבון (דרך פועלתו של רואה חשבון), התשל"ג-1979. על פי תקנים אלה נדרש מני' לתכנן את הביקורת ולבצעה במטרה להשיג מידת סכירה של ביטחון שאין בדוחות הכספיים הצגה מסעה מהותית, בין שמקורה בסעוז שנפלה בדוחות הכספיים ובין שמקורה בהטעיה הכלולה בהם. ביקורת כוללת בדיקה מידנית של ראיות התומכות בסכומים ובמידע שבדוחות הכספיים בראות נומינליים. ביקורת כוללת בדינה של כלל החשבונאות שיושמו ושל האומדן המשמעותי שנעשה על ידי ועד העמותה והנהלתה וכן הערצת נאות ההצגה בדוחות הכספיים בכללות, אני סבור שביקורת מופקת בסיס נאות לחזות דעת.

הדוחות הכספיים הניל' ערוכים על בסיס המוסכמה של העלות ההיסטורית בערכים נומינליים. מידע בדבר השפעת השינויים בכוח הקנייה הכללי של המطبع הישראלי על הדוחות הכספיים, כאמור בಗלווי, דעת של לשכת רואי חשבון בישראל, לא כולל בדוחות כספיים אלה. כמו כן לא ערך דין וחשבון על תזרימי המזומנים מאחר ואין בדי' וחשבון זה להוסיף מידע פיננסי בעל משמעות על המידע המצוין בדוחות הכספיים.

לדעתי, פרט לאו-הכללת המידע הנזכר בפסקה הקודמת, הדוחות הכספיים הניל' משקפים באופן נאות בהתאם לכללי חשבונאות מקובליס, מכל הנסיבות המהוויות, את מצבה הכספי של העמותה לימיים 31 בדצמבר 2002 ו- 2001 ואת תוצאות פעילותה לשנים שסתמיים באותם תאריכים - את על בסיס המוסכמה של העלות ההיסטורית בערכים נומינליים.

אני מצין כי קיבלתי את כל המידע והסבירים שנדרשו על ידי וכי חזוות דעתך על הדוחות הכספיים ניתנת לפני מיטב המידע והסבירים שקיבلتني וכפי שモופיע בפנקס העמותה.

ס"ו, בס"ן תשס"ג

15.6.2003

ערוך ירושלים

רואה חשבון  
רואה שבטאי  
ייחשע בלא

אשל וירושלים בית מסחר לזרנום וגולמזרום

מארז

ליום 31 דצמבר 2002

בשקלים חדשים

<u>31.12.2001</u>	<u>31.12.2002</u>	<u>רכוש שוטף</u>
-------------------	-------------------	------------------

4,025	103,788	כנקים פקדון בבנק
-	<u>3,917</u>	
4,025	107,705	

רכוש קבוע

1	1	ציוד במחair סמלי ציוד מסכום השകעות ושפוצאים במטבח
281,055	288,495	
<u>1,870,534</u>	<u>1,871,134</u>	
2,151,590	2,159,630	
2,155,615	2,267,335	

תמחiybiziot shofot

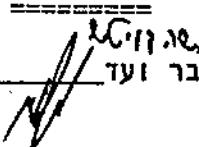
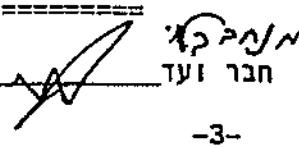
440,836	79,350	בנקים והמחאות לפרעה ספיקים וזכאים
<u>66,172</u>	<u>39,834</u>	
507,008	119,184	

התchiaibziot lozmon aron

45,360	-	הלוואה מכזיל חב"ד עתודה לפיצויים
<u>103,304</u>	<u>116,747</u>	
148,664	116,747	

נכסיים נטו שאין לגבייהם הגבלת

(651,647)	(128,226)	שימושם לפועלות שימושם לרכוש קבוע
<u>2,151,590</u>	<u>2,159,630</u>	
1,499,943	2,031,404	
2,155,615	2,267,335	

\_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
 אשל וירושלים  
 חבר ועדים  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
 אשל וירושלים  
 חבר ועדים  
 \_\_\_\_\_

אשל ורשותם בית תבשיל לזכנויות נגלמונדיים

דוח על הפעילותות

לשנה שנסתיימה ביום 31 בדצמבר 2002

כספיים חדשים

<u>2001</u>	<u>2002</u>	<u>הבדלים</u>
2,100,584	2,411,891	הכנסות בית התבשיל רשיימה א'
<u>2,493,168</u>	<u>3,503,937</u>	הכנסות לחזקות תמייכות למגנים ופעליות חינוכית רשיימה ב'
<u>4,593,752</u>	<u>5,915,828</u>	
		<u>הוצאות</u>
2,177,097	2,431,035	הוצאות בית התבשיל רשיימה ג'
2,323,906	2,777,654	תמייכות למגנים ותמיכות לאלמננות ויתומים רשיימה ד'
<u>200,214</u>	<u>175,678</u>	הוצאות פועלות חינוכית רשיימה ה'
<u>4,701,217</u>	<u>5,384,367</u>	
<u>(107,465)</u>	<u>531,461</u>	עדף (גרעון)

דוח על השינויים בכספיים נטו שאין לו ביבimap הגבלת

<u>לשימוש</u>	<u>לשימוש</u>	
<u>לרכוש קבוע</u>	<u>לפעילותות</u>	
2,151,590	(651,647)	יתרה לתחילת השנה
-	531,461	גרעון השנה
<u>8,040</u>	<u>(8,040)</u>	הועבר לרכוש קבוע
<u>2,159,630</u>	<u>(128,226)</u>	

אשל ירושלים בית תבשיל לזכנים זוגלים

רשויות לדוח הכספי

2001

2002

רשימה א'

הכנסות בית תבשיל

1,066,839	1,056,970	תרומות מיוחדות
723,277	750,584	עיריית ירושלים
260,468	329,832	השתתפות זקנים
<u>50,000</u>	<u>274,505</u>	משרד העבודה והרווחה
2,100,584	2,411,891	
<u>=====</u>	<u>=====</u>	

רשימה ב'

הכנסות לחוקת תמיינות לחנים ופעילותות חינוכית

971,900	1,360,100	כזל חב"ד
1,202,295	1,772,565	תרומות
126,773	120,255	השתתפות בסדרים
105,300	156,250	משרד העבודה והרווחה
81,609	90,249	השתתפות בפעילותות חינוכיות
<u>5,291</u>	<u>4,518</u>	ריבית מפקדו לזמן קצר בבנק
2,493,168	3,503,937	
<u>=====</u>	<u>=====</u>	

אשל ירושלים בית תבשיל לזכרים זכרונות

רשימת לדוח כספי

<u>2001</u>	<u>2002</u>	<u>רשותה נ'</u>
<u>הוצאות בית תבשיל</u>		
1,113,249	1,045,513	מצרכי מזון
153,650	407,602	תמייהה במפעל, הזנה לעניים
259,586	233,928	שכרות זולות
126,669	98,429	אחזקת מסבך וגניון
92,613	117,662	אריזות והובלה
223,995	247,989	שכרות זולות - הובלה ביטוחים
2,802	45,104	
123,706	111,204	משרדיות ופרוסום
53,725	92,455	דואר וטלפון
13,200	15,200	יעוז מקצועי ומשפטי
<u>13,902</u>	<u>15,949</u>	<u>בנקאיות</u>
<u>2,177,097</u>	<u>2,431,035</u>	<u>=====</u>

אש"ל ירושלים בית תבשיל לזכנים ונשים

רשומות לדוח הכספי

2001

2002

רשימה ד'

תמיינות לאנשי ותמיינות לאלמננות יתומות

1. תמיינות לפט

738,584	1,021,857	חלוקת מזון מזרחי מזון
126,956	130,140	חלוקת ביגוד והנעלה
<u>156,630</u>	<u>157,490</u>	עריכת סדרים ציבוריים
<u>1,022,170</u>	<u>1,309,487</u>	

2. תמיינות לריה וסוכות

762,858	889,979	חלוקת מזון מזרחי מזון
<u>116,158</u>	<u>140,966</u>	חלוקת ביגוד והנעלה
<u>879,016</u>	<u>1,030,945</u>	

3. תמיינות לאלמננות יתומות ונזקקים

תמיינות לאלמננות יתומות

<u>422,720</u>	<u>437,222</u>	<u>ונזקקים</u>
<u>2,323,906</u>	<u>2,777,654</u>	<u>=====</u>

רשימה ח'

פעילות חינוכית

79,895	70,440	מסיבות לילדים בבתי חולים
<u>120,319</u>	<u>105,238</u>	חלוקת מכשירי כתיבה וספרים
<u>200,214</u>	<u>175,678</u>	<u>=====</u>

**אשל ירושלים בית תבשיל לזכנין וגלומות**

**ונספח לדוח הכספי**

להלן חמישת מקבלי השכיר הנbove (שנתי) :

שם	טלפון	סכום
מספר רונו	011441268	54,506 ש"ח
מלר שלמה	025297565	44,126 ש"ח
פריד אברהם	035789767	38,679 ש"ח
קשש מיכל	025551060	38,196 ש"ח
כהן ישראל	005173495	37,560 ש"ח



## אשל בנימין צפת (ע"ל)

**דווחות כספיים ליום 31 בדצמבר 2002**

Jerusalem City Tower, 34 Ben-Yehuda St. 94583  
Tel: 972-2-6256341 Fax: 972-2-6231340  
Tel-Aviv Shalom Tower, 8 Ahad Ha'am St. 65251  
Tel: 972-3-5176383 Fax: 972-3-5176392

ירושלים, מגדל העיר, רח' בן יהודה 34, 94583  
טל: 02-6256341 דספ: 02-6231340  
תל-אביב, מגדל שלום, רח' אחד העם 8, 65251  
טל: 03-5176383 פקס: 03-5176392

**msi**  
**LEGAL & ACCOUNTING**  
**NETWORK WORLDWIDE**

Barzily & Co. is a member of MSI, a network of independent professional firms  
[www.msn.com](http://www.msn.com)

**אשל בניין צפת (ע"ר)**

**דוחות כספיים ליום 31 בדצמבר 2002**

עמוד	תוכן העניינים
2	דוח ויזה החשבון המבקר
	<b>הדווחות הכספיים:</b>
3	מאזנים
4	דווחות על הפעילות
5	דווחות על השינויים בנכסים נטו
6	דווחות על תזרימי המזומנים
7-8	ביורוים לדוחות הכספיים

ירושלים, 1 באוקטובר 2003

## דוח רואה החשבון חמבר לחברי הנהלה

של

**אשל בנים צפת (ע"ר)**

ביקרנו את המאזורים של אשל בנימין צפת (ע"ר) (להלן - העמותה) לימי 31 בדצמבר 2002 ו- 2001, את הדוחות על הכספיות, הדוחות על השינויים בנסיבות נטו ובדיקות על תזרימי המזומנים לכל אחת מחמשת שהסתימו באוטם תאריכים. דוחות כספיים אלה חינם לאחר הועדות והנהלה של העמותה. אחראיותנו היא לחוות דעתה על דוחות כספיים אלה בהתאם על ביקורתן.

ערכנו את ביקורתנו בהתאם לתקני ביקורת מקובלים, לרבות תקנים שנקבעו בתקנות רואי חשבון (דר' פועלתו של רואח חשבון), חתול"ג-1973. על-פי תקנים אלה נדרש מאייתנו לתקן את הביקורת ולבצעה במטרה להשיג מידת סבירה של ביטחון שאין בדוחות הכספיים העגה מוטעית מהותית. ביקורת כוללת בדקה מידגמיה של ראיות התומכות בסכומים ובמידע שבדווחות כספיים. ביקורת כוללת גם בחינה של כליל החשבונאות שישמו ושל אומדן המשמעותיים שנעשה על ידי הוועד והנהלה של העמותה וכן הערכות גאותה ההצעה בדוחות הכספיים בכללות. אנו סבורים שבביקורתנו מספקת בסיס גאות לחותמת דעתנו.

בדיקות הכספיים הכלל ערכיהם בערך נומינליים.

לדעתנו, הדוחות הכספיים הנ"ל, משקפים באופן נאות בהתאם לכללי החשבונאות מקובלים של מוסדות ללא כוונת רוזח, מכל הבחינות חממותה, את מטרת הכספי של העמותה לימי 31 בדצמבר 2002 ו- 2001, את תוצאות פעילותה, את השינויים בנסיבות נטו ואת תזרימי המזומנים שלא לכל אחת מחמשת שהסתימו באוטם תאריכים - זאת בערכים נומינליים.

ברחל"ש  
רואי - חשבון

**אשל בניין צפת (ע"ר)**  
**מ א ז נ י מ**  
**(בشكلים חדשניים שלמים)**

ליום 31 בדצמבר

2001	2002	ביבור	נכסים	רכוש שוטף - מזומנים ושווי מזומנים חייבים שונים
61,643	97,389			
14,023	31,998	3		
<u>75,666</u>	<u>129,387</u>			
 <u>1,683,483</u>	<u>1,619,843</u>	4		רכוש קבוע, נטו -
<u>1,759,149</u>	<u>1,749,230</u>			
התchiaיות ונכסים נטו				
 <u>58,328</u>	<u>93,339</u>	5		התchiaיות שוטפות - וכאים ויתרות זכות
 <u>962,779</u>	<u>613,782</u>	6		התchiaיות לזמן ארוך - הלוואה לזמן ארוך
<u>11,114</u>	<u>9,212</u>	7		התchiaיות בשל סיום יחס עובד-מעביד
<u>973,893</u>	<u>622,994</u>			
 <u>(956,555)</u>	<u>(586,946)</u>			נכסים נטו שלא קיימת לגבייהם הגבלה -
<u>1,683,483</u>	<u>1,619,843</u>			שישמשו לפעולות
<u>726,928</u>	<u>1,032,897</u>			שישמשו לרכוש קבוע
<u><u>1,759,149</u></u>	<u><u>1,749,230</u></u>			

משח שמואל דויטש

מנחם בלוייא

הbiaurim לדוחות הכספיים מהווים חלק בלתי נפרד מתם.

אשל בניין צפת (ע"ר)  
דוחות על הפעולות  
(בשקלים חדשים שלמים)

לשנה שהסתיים מה  
ביום 31 בדצמבר

2001 2002

762,991	707,453
44,902	148,691
- . -	42,840
10,500	- . -
<b>818,393</b>	<b>898,984</b>

הכנסות -  
תרומות  
תקבולים מאירויות  
תקבולים ממשרד העבודה והרווחה  
תקבולים מעיריית צפת

161,397	240,908
174,078	165,756
46,767	83,616
34,526	72,794
24,348	20,046
29,400	15,313
9,788	11,540
5,470	8,437
20,330	- . -
6,590	- . -
(46,045)	(92,576)
<b>466,649</b>	<b>525,834</b>

351,744	373,150
(77,184)	(67,181)
<b>274,560</b>	<b>305,969</b>

הוצאות -  
קניות  
שכר עבודה ונלוות  
פחת  
טלפון, חשמל ואחזקה  
הנהלת חברות וביבורת  
משרדיות  
דוור ופרסום  
בנקאות  
חנוכת בית  
שכר דירה  
שיתוף פעולה עםות אשלי ירושלים בהוצאות  
עדף הכנסות על הוצאות  
הוצאות מימון, נטו  
עדף השנה

הביאוריס לדוחות הכספיים מהווים חלק בלתי נפרד מהם.

**אשל בניין צפת (ע"ר)**  
**דוחות על השינויים בנכסיים נטו**  
**(בשקלים חדשים שלמים)**

**נכסיים נטו שלא קיימת  
לגביהם חגלה**

ס"מ הכל	נכסיים נטו שקיים לגביהם הגבלה בעלת אופי זמני	שימוש לשימור לבכוע*	שימוש לפעילות	נכסיים נטו שלא קיימת לגביהם חגלה
7,668	- - -	591,976	(584,308)	יתרה ליום 1 בינואר 2001
274,560	- - -	- - -	274,560	תוספות במשך השנה - עדף בשנת הדוחה
444,700	444,700	- - -	- - -	תרומות והקצבות סוכומיים ששוחררו מנכסיים נטו שהוגלו - שימושו לרכוש קבוע
- - -	(444,700)	444,700	- - -	גריעות במהלך השנה - העברה סוכומיים שלא קיימת לניביהם הגבלת - שימושו לרכוש קבוע סוכומיים שהועברו לכיסוי הוצאות פחת
<u>726,928</u>	<u>- - -</u>	<u>693,574</u>	<u>(693,574)</u>	<u>יתרה ליום 31 בדצמבר 2001</u>
305,969	- - -	- - -	305,969	תוספות במשך השנה - עדף בשנת הדוחה
- - -	- - -	19,976	(19,976)	גריעות במהלך השנה - העברה סוכומיים שלא קיימת לניביהם הגבלת - שימושו לרכוש קבוע סוכומיים שהועברו לכיסוי הוצאות פחת
<u>1,032,897</u>	<u>- - -</u>	<u>(83,616)</u>	<u>83,616</u>	<u>יתרה ליום 31 בדצמבר 2002</u>
		<u>1,619,843</u>	<u>(586,946)</u>	

\* ראה ביאור 4.

תבאים לדוחות הכספיים מהווים חלק בלתי נפרד מהם.

**אשל בניםין צפת (עיר)**  
**דוחות על תזרימי המזומנים**  
**(בشكلים חדשניים שלמים)**

לשנה ש恒סתיתימה  
ביום 31 בדצמבר

2001 2002

274,560	305,969	
(13,884)	(17,975)	
46,767	83,616	
2,760	(1,902)	
34,154	35,011	
..	65,769	
<b>344,357</b>	<b>470,488</b>	

**תזרים מזומנים מפעילות שופטת -**

עודף השנה התאמות הדרשות על מנת להציג את תזרים המזומנים מפעילות שופטת:  
 עליה בחיבטים שונים  
 פחות גידול (קיטון) בהתחייבות בשל סיום יחסית עובד-מעביד  
 עליה בזכאים יתרות זכות  
 שערון הלוואה לזמן ארוך  
 מזומנים נטו שנבעו מפעילות שופטת

**תזרים מזומנים מפעילות השקעה -**

הפקדת סכומים שיועדו לרכישת נכסים קבועים  
 מימוש סכומים שיועדו לרכישת נכסים קבועים  
 השקעה ברכוש קבוע  
 מזומנים נטו ששימשו לפעילות השקעה

**תזרים מזומנים מפעילות מימון -**

הקבולים לנכסים נטו שקיימת לביהם הגבלה בעלת אופי זמני  
 פרעון אשראי לזמן קצר מבנק  
 קבלת חלוואה לזמן ארוך  
 פרעון הלוואה לזמן ארוך  
 מזומנים נטו שנבעו מפעילות (שישמשו לפעילות) מימון

עליה במזומנים ושווי מזומנים

יתרת מזומנים ושווי מזומנים לתחילת השנה  
 יתרת מזומנים ושווי מזומנים לסוף השנה

הביאורים לדוחות הכספיים מחווים חלק בלתי נפרד מהם.

**אשל בנימין צפת (עיר)  
ביורוים לדוחות חכسطפיים  
ליום 31 בדצמבר 2002  
(בشكلים חדשניים שלמים)**

**1. כללי -**

- א. אשל בנימין צפת נרשמה כעמותה בסוף שנת 1999.
- ב. מטרותיה העיקריות של העמותה הן לספק אוUGHות חמות לנגרדים ולהפעיל מעודנותם לקשישים, נוער ועולים. לצורך השנות מטרותיה וכשלה העמותה מבנה אשר משמש כמקום פעילותה.
- ג. העמותה הוכרה כמוסד עירוני על פי סעיף 9(2) לפוקודת. בשנת 2001 קיבלת העמותה הכרה כמוסד מוכר לצורך תרומות לפי סעיף 46 לפוקודת מס הכנסת.
- ד. בנוסף למטרות העיקריות מספקת העמותה מזון לשמחות (בר מצוה, ברית וכו') של מעתשי יכולת תמורת השתתפות עצמית בגובה העליות.

**2.****מדיניות חשבונאית -**

- א. הדוחות הכספייםعروכים בהתאם לתקון מס' 5 של המוסד לתקינה חשבונאית.
- ב. נכסים נטו שלא קיימת לגבייהם הנבלה -  
נכסים נטו שלא קיימת לגבייהם הנבלה. משמעותם נכסים נטו שלא מוטלת על השימוש בהם כל הגבלת קבוצה או ז מגנית שנקבעה על ידי התורמים.
- ג. נכסים נטו שקיימת לגבייהם הנבלה בעלת אופי זמני.  
נכסים נטו שקיימת לגבייהם הנבלה בעלת אופי זמני משמעותם נכסים נטו שהשימוש בהם הוגבל באופן זמני על ידי החניות של התורמים.
- ד. הכרה בהכנסות והוצאות -  
העמותה רושמת את הכנסותיה והוצאותיה על בסיס עבירה.
- ה. רכוש קבוע. מוצג לפי עלות בנכוי הפחית הנוצר בגין ה�חת מוחשב בשיטת "הקו תישר" לפי אורך חיי הנכס המשוערים.

שיעור הפחית הט:

מחשבים -	33%
ציוד -	15%
ריהוט -	7%
מבנה -	4%

יתרונות דולריות שוערכו על פי שער הדולר של ארה"ב (להלן, "долר") ליום 31.12.2002 – \$ 1 – 31.12.2002 = \$ 4,737 (ליום 31.12.2001 – \$ 1 – 31.12.2001 = \$ 4,416).  
נ"ט

<u>31.12.2001</u>	<u>31.12.2002</u>
...	20,972
4,636	4,741
3,241	3,335
1,146	2,950
5,000	...
<b>14,023</b>	<b>31,998</b>

**3. חייבים שונים -**

המחאות לגיביה  
הוצאות מראש  
כרטיש אשראי  
עמותות קשריות  
תרומות לקבל

**אשל בנימין צפת (עיר)  
ביורוים לדוחות הכספיים  
ליום 31 בדצמבר 2002  
(בشكلים חדשים שלמים)**

<b>31.12.2001</b>	<b>31.12.2002</b>	<b>רכוש קבוע, נטו *</b>
<b>עלות מוסחתת</b>	<b>עלות מוסחתת נוצר</b>	<b>הרכב:</b>
1,461,732	1,412,023	מבנה* (כולל שיפוצים)
139,385	132,057	ציוד חשמלי
8,827	4,904	מחשבים
36,880	34,200	ריהוט
36,659	36,659	מלאי בסיסי
<b>1,683,483</b>	<b>1,619,843</b>	<b>132,113</b>
		<b>1,751,956</b>

\* העמותה קיבלה תרומה בסך 103,500 דולר, למימון חלקו של המבנה. במסגרת קבלת התרומה התחייבת העמותה להשתמש במבנה כמרכז יוס ומטבח מרכזי למשך של 18 שנים החל מיום 1.1.2000.

<b>31.12.2001</b>	<b>31.12.2002</b>	<b>זכאים ויתרות זכות -</b>
45,743	50,914	ספקים והמחאות לשם
12,585	19,118	עובדיס ומוסדות בגין
-	23,307	הוצאות לשם
<b>58,328</b>	<b>93,339</b>	

.6. הלוואה לזמן אורך-  
הלוואה על סך כ- 530 אלף דולר (31.12.2001 כ- 218 אלף דולר) כולל חב"ד ארה"ב, מועד פרעונה טרם נקבע. לגני שעבודים, ראה ביאור 8.

.7. התחייבות בשל סיום יחסיו עובד-מעביד.  
העתודה מכתה את כל התחייבות העמותה בשל סיום יחסיו עובד-מעביד.

.8. **שייעודדים.**  
חמגה והצד משמשים כבטחון לפרעון ההלוואה כולל חב"ד בארה"ב וזאת עד לסילוקה המלא של ההלוואה.

טל. 02-6256341 ■  
פקס. 02-6231340 ■  
טל. 03-5176383 ■  
פקס. 03-5176391 ■  
[www.ey.com](http://www.ey.com)

קונסולט פורו את גבאי  
בשותפות עם  
טיאכאל ברזילי ושות'  
רחוב בנו ייחוד 34 ■  
ירושלים 94583 ■  
ר'ה אחד העם 9 ■  
תל-אביב 65251 ■

**ב"ה**

**אשל אשדוד - מפעלי דוחה לקשיישים ומוגבלים -**

**ע"ש שושנה שביט ציל (ע"ד)**

**דוחות כספיים ליום 31 בדצמבר 2002**

טל. 02-6256341  
fax. 02-6231340  
טל. 03-5176383  
fax. 03-5176392  
www.ey.com

קונסולטינג אונטרכט  
בשותפות עם  
מיכאל ברולי ושות'  
רוח' כ-י. יהודת 34  
ירושלים 96  
רוח' אחד העם 9  
תל-אביב 65251

**אשל אשדוד - מפעלי רוחח לקשיישים ומוגבלים**

**ע"ש שושנה שביט ד"ל (ע"ר)**

**דוחות כספיים ליום 31 בדצמבר 2002**

עמוד	תוכן העניינים
2	דוח רואה התשבען חמקדר
	<b>הדווחות הכספיים:</b>
3	מאזנים
4	דוחות משולביט על הפעולות והשינויים בנכסים נטו
5	דוחות על תזרימי המזומנים
6 - 7	ביאורים לדוחות הכספיים ליום 31 בדצמבר 2002

טל. 02-6256343  
פקס. 02-6231340  
טל. 03-5176383  
פקס. 03-5176392  
[www.ey.com](http://www.ey.com)

קונסולטנט פורר את גבאי  
בשותפות עם  
מייאל ברורי ושות'  
רח' ב' יהודה 34  
ירושלים 94583  
ר' אחד העם 9  
תל-אביב 65251

ירושלים, 25 במאי, 2003

## דוח רואה החשבון המבקר לחברי העמותה

של

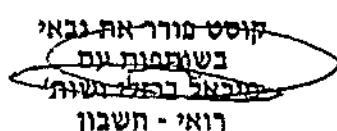
**אשל אשדוד - מפעלי רוחח לקשיישים ומוגבלים -  
ע"ש שושנה שבית ז"ל (ע"ר)**

ביקרנו את המזומנים המצוורפים של אשל אשדוד - מפעלי רוחח לקשיישים ומוגבלים - ע"ש שושנה שבית ז"ל (ע"ר) (להלן - העמותה) לימי 31 בדצמבר 2002 ו- 2001, את הדוחות המשולבים על הפעולות וחשיניות בנכסים נטו והדוחות על תזרימי המזומנים לכל אחת מהתקופות שהסתתרו בהםאותם תאריכים. דוחות כספיים אלה הינם באחריותו הoved המנהל והנהלת העמותה. אחריותנו היא להחות דעתה על דוחות כספיים אלה בהתבסס על ביקורתנו.

ערכנו את ביקורתנו בהתאם לתקני ביקורת מוגבלים, לרבות תקנים שנקבעו בתקנות רואי חשבון (דרך פועלתו של רואת חשבון), התשל"ג-1979. על-פי תקנים אלה נדרש>Mainנו לתוכנן את הביקורת ולבצעה במטרה להשיג מידת סבירה של ביטחון שאין בדוחות הכספיים השבויים הצגה מוטעית מהותית. ביקורת כוללת בדיקה מידגתית של דרישות החומכות בסכומים ובמידע שבדוחות הכספיים. ביקורת כוללת גם בדינה של כללי חשבונאות שיזומו ושל האומדן המשמעותי שגעשו על ידי הoved המנהל והנהלת העמותה וכן הערכת נאותות הציגה בדוחות הכספיים בכללותה. אנו סבורים שביקורתנו מספקת בסיס נאות להחות דעתנו.

הדוחות הכספיים הנ"ל ערוכים בערכים נומינליים.

לדעתנו, הדוחות הכספיים הנ"ל, משקפים באופן נאות בהתאם לכללי חשבונאות מוגבלים של מוסדות ללא כוונת רווח, מכל הבדיקות המהותיות, את מכבה הכספי של העמותה לימי 31 בדצמבר 2002 ו- 2001, את תוצאות פעולותיה, את השינויים בנכסים נטו ואת תזרימי המזומנים שלח לכל אחת מהתקופות שהסתתרו בהםאותם תאריכים - זאת בערכים נומינליים.



**אשל אשורד - מפעל רזואה לקשיישים ומוגבלים**  
**על שטח שביתת דל (עיר)**  
**מאזנים**  
**(בشكلים חדשים שלמים)**

ل יום 31 בדצמבר		ביבור	נכסים
2001	2002		
29,141			רכוש שוטף -
17,934			מזומנים ושווי מזומנים
4,608		3	פלאי מוצר מזון
<u>51,683</u>			חייבים ויתרונות חובה
1,989	23,927	4	רכוש קבוע -
<u>1,989</u>	<u>75,610</u>		חתחיבויות וגרעון בנכסים נטו
6,432			חתחיבויות שוטפות -
31,952	63,848	5	אשראי מבנקים
<u>38,384</u>	<u>63,848</u>		וכאים ויתרות זכות
17,500		6	חתחיבות בשל סיום יחס עובד מעביד -
(36,395)	(5,738)		גרעון בנכסים נטו שלא קיימת לגביהם חgbלה -
<u>1,989</u>	<u>75,610</u>		
<i>הלו ועד</i>			<i>חבר ונען</i>
<i>אליהו גולן</i>			<i>אליאם זילבר</i>

הביאורים לדוחות הכספיים מהווים חלק בלתי נפרד מהם.

**אשל אשדוד- מפעלי רוחה לקשיישים ומוגבלים -  
ע"ש שושנה שבית ז"ל (ע"ר)  
דווחות משלבים על הפעילותות והשינויים בנכיסים נטו  
(בشكلים חדשים שלמים)**

لتקופה שחתשיתית מה ביום 31 בדצמבר	
*2001	2002
16,821	383,929
124	281,791
-	112,484
<b>16,945</b>	<b>778,204</b>

מחוזר חפעילותיות -  
השתתפות נזקקים בעלות הארוחות  
תרומות  
ארית אשדוד

24,900	318,503
20,779	257,359
2,064	71,072
-	62,240
-	10,641
-	2,729
-	(3,600)
<b>47,743</b>	<b>718,944</b>

עלות הפעילותיות -  
קניות מזון (בנייה מלאי סגורה בסך 17,934 ש"ח)  
שכר עבודה ונלוות  
אחזקה  
משלוחים והובלות  
אגרות, רישיונות וביטוח  
פחות  
השתתפות בעלות הארוחות (באור 7)

(30,798)	59,260
897	10,572
117	6,348
4,000	5,310
484	4,229
56	1,221
<b>5,554</b>	<b>27,680</b>

הוצאות הנהלה וככלויות -  
דו"ר וטלפון  
הנהלת חשבונות  
ቢוקורת  
משרדיות  
בנקאיות

(36,352)	31,580
(43)	(923)
<b>(36,395)</b>	<b>30,657</b>
-	(36,395)
<b>(36,395)</b>	<b>(5,738)</b>

עדף הכנסות על הוצאות (הוצאות על הכנסות)  
הוצאות מימון  
עדף (גרעון) לתקופה  
גרעון בנכיסים נטו לתחילת התקופה  
יתרת גרעון בנכיסים נטו לסוף התקופה

\*لتקופה של חודשים.

הביאורים לדוחות הכלפיים מהווים חלק בלתי נפרד מהם.

**אשל אשדוד- מפעלי רוחח לקשישים ומוגבלים -**

על שושנה שביט ד"ל (על'ר)  
דוחות על תזרימי המזומנים  
(בשקלים חדשים שלמים)

لتוקפה שהסתירה

ביום 31 בדצמבר

\*2001 2002

(36,395)	30,657
..	(17,934)
..	(2,880)
..	(1,728)
..	2,729
..	17,500
<b>31,952</b>	<b>31,896</b>
<b>(4,443)</b>	<b>60,240</b>

(1,989)	(24,667)
<b>(1,989)</b>	<b>(24,667)</b>

<b>6,432</b>	<b>(6,432)</b>
<b>6,432</b>	<b>(6,432)</b>

..	29,141
..	..
..	<b>29,141</b>

**תזרים מזומנים מפעילות שוטפת -**

עודף (גרעון) לתוקפה

התאמות הדרשות על מנת לחזין את תזרים מזומנים מפעילות שוטפת:

גידול מלאי

גידול בהכנות לקלט

גידול בהוצאות מראש

פחית

גידול בחתחייבות בשל סיום יחסיו עובד-מעביר

גידול בזכאים ויתירות זכות

מזומנים נטו שנבעו מפעילות (שימוש לפעילות) שוטפת

**תזרים מזומנים מפעילות השקעה -**

השקעה ברכוש קבוע

מזומנים נטו ששימושו למפעילות השקעה

**תזרים מזומנים מפעילות מימון -**

קבלת (פרעון) אשראי לזמן קצר מבנק

מזומנים נטו שנבעו מפעילות (שימוש לפעילות) מימון

עליה במזומנים ושווי מזומנים

יתרה מזומנים ושווי מזומנים לתחילת תוקפה

יתרה מזומנים ושווי מזומנים לסוף תוקפה

\*لتוקפה של חודשיים.

הכיאורים לדוחות הנכסיים מחווים חלק בלתי נפרד מהם.

**אשל אשדוד- מפעלי רוחה לקשיישים ומוגבלים -**  
**ע"ש שושנה שבית ז"ל (ע"ר)**  
**ביאורים לדוחות הכספיים**  
**ליום 31 בדצמבר 2002**  
**(בشكلים חדשים שלמים)**

1. **כללי -**

- א. אשל אשדוד- מפעלי רוחה לקשיישים ומוגבלים - ע"ש שושנה שבית ז"ל (ע"ר) גרשמה כעמותה על פי חוק העמותות התש"ס- 1980 ווחלה לפעול באוקטובר 2001.
- ב. מטרותיה העיקריות של העמותה לספק ארוחות חמות לניצבים ולהפעיל מעודנות לקשיישים, נוער ועולים.
- ג. העמותה פועלת במתכון אשר חועד לרשותה על ידי עמותה קשורה לצורך פעילות עד להקמת מבנה קבוע שיימש את העמותה לפעילויות.
- ד. העמותה חוכרה כמוסד ציבורי על פי סעיף 9(2) לפיקודת.

2.  **מדיניות חשבונאית -**

- א. הדוחות הכספייםعروכים בהתאם לתקן מס' 5 של המוסד הישראלי לתקינה בחשבונות.
- ב. גרעון בנכסים נטו שלא קיימת לניהם הגבלה • גרעון בנכסים נטו שלא קיימת לניהם הגבלה משמעו גרעון בנכסים נטו שלא מוטלת על תישימוש בהם כל הגבלה קבועה או זמנית שנקבעה על ידי התורמים.
- ג. חכירה בהכנסות והוצאות - • חעמותה רושמת את הכנסותיה והוצאותיה על בסיס ציבורית.
- ד. רכוש קבוע- מוצג לפי עלות ניכוי הפקת הנפטר בינו. הפקת מחושב בשיטת "הקו הישר" לפי השיעורים הבאים:

12%	רחות ואביזרים
15%	ציוד אלקטרוני

3. **חייבים ויתרונות חובות-**

	<u>31.12.2001</u>	<u>31.12.2002</u>
הכנסות לקבל	2,880	1,728
הוצאות מרаш	4,608	4,608

4. **רכוש קבוע -**

<u>31.12.2001</u>	<u>31.12.2002</u>
עלות מופחתת	עלות מופחתת
1,989	15,733
..	8,194
<b>1,989</b>	<b>23,927</b>
1,667	17,400
1,062	9,256
<b>2,729</b>	<b>26,656</b>

רחות ואביזרים  
ציוד אלקטרוני

5. **זכאים ויתרונות זכות-**

<u>31.12.2001</u>	<u>31.12.2002</u>
17,227	57,912
2,045	5,936
12,680	..
<b>31,952</b>	<b>63,848</b>

ספקים ותחמאות לפרעון  
מוסדות  
עובדים

**אשל אשדוד- מפעלי רוחח לקשיישים ומוגבלים -**  
ע"ש שושנה שבית ד"ל (ע"ר)  
ביאורים לדוחות הכספיים  
ליום 31 בדצמבר 2002  
(בشكلים חדשים שלמים)

6. **חתיכות בשל סיום יחסיו עובד מעבד -**  
ההפרשה בספרי העמותה מכסה את מלאה התחייבות העמותה לעובדייה.
7. **שותף בתפקידים בעלות הארכחות -**  
העמותה מספקת ארכחות לעמותת אשל לוד (ע"ר) החל מחודש נובמבר 2002. עמותת אשל לוד משתתפת בעלות הארכחות, על פי תמחיר שנעשה בגובה 7.5 ש"ח לארכות.



■ טל. 02-6256341  
■ טל. 02-6231340  
■ טל. 03-5176383  
■ טל. 03-5176392  
■ [www.ey.com](http://www.ey.com)

קסט פור אט גבאי  
בשופות עם  
טייטל ברולי ושות'  
■ רח' ני-יהודה 34  
■ ירושלים 94583  
■ רח' אחד העם 9  
■ תל-אביב 65251

## אשל לוד (ע"ד)

וחות כספיים ליום 31 בדצמבר 2002

■ טל. 02-6256341  
 ■ פקס. 02-6231340  
 ■ טל. 03-5176383  
 ■ פקס. 03-5176392  
[www.ey.com](http://www.ey.com)

קסט פורט את גבאי  
 בשותפות עם  
 מיכאל ברדי ושות'  
 ■ רח' קנ- יהודה 34  
 ירושלים 94583  
 ■ רח' אחד העם 9  
 תל-אביב 65251

**אשל לוד (ע"ר)**

**דוחות כספיים ליום 31 בדצמבר 2002**

עמוד	תוכן העניינים
2	דוח רואה החשבון המבקר
	<b>הדווחות הכספיים:</b>
3	מאזניות
4	דווחות משולבים על הפעולות והשינויים בנכסיים נטו
5	דווחות על תזרימי המזומנים
6-7	ביורים לדוחות הכספיים

קסט פור אט גאי בשותפות עם מייכל ברזלי ושות'	ר' נ- יהודה 34 ירוחים 94583 ר' אוזה רם 9 תל-אביב 65251
---	---

טל. 02-6256341  
פקס. 02-6231340  
טל. 03-5176383  
פקס. 03-5176392  
[www.ey.com](http://www.ey.com)

ירושלים, 2 ביוני 2003

## דוח רואה החשבון המבker לחברי העמותה

של

אש לוד (ע"ר)

ביקרנו את המאונים המצורפים של אש לוד (ע"ר) (להלן - העמותה) לימי 31 בדצמבר 2002 ו- 31 בדצמבר 2001, את הדוחות המשולגים על הפעולות והশינויים בכספי נטו והדוחות על תזרימי המזומנים לכל אחת מהתקופות שהסתתרו באוטם תאריכם. דוחות כספיים אלה הינם באחריות הוועד המנהל והנהלת העמותה. אחריותנו היא לחוות דעתה על דוחות כספיים אלה בהתאם לדוח בסיס על ביקורתינו.

ערכנו את ביקורתנו בהתאם לתקני ביקורת מקובלים, לרבות תקנים שנקבעו בתקנות רואי חשבון (דו"ד פועלתו של רואה חשבון), התשל"ג-1973. על-פי תקנים אלה נדרש מאיתנו לתקן את הביקורת ולבעעה במטרה להשיג במידה סבירה של ביטחון שאין בדוחות הכספיים הצגה מוטעית מהותית. ביקורת כוללת בדיקה מידנית של ראיות התומכות בסכומים ובמידע שבדוחות הכספיים. ביקורת כוללת גם בדינה של כלិ החשבונאות שיוושם ושל האומדן המשמעותי שנעשה על יד הוועד המנהל והנהלת העמותה וכן הערצת נאותות ההצגה בדוחות הכספיים בכללותה. אנו סבורים שביקורתנו מספקת בסיס נאות לחוות דעתנו.

הדוחות הכספיים הניל' ערוכים בערכיהם נומינליים.

לדעתי, הדוחות הכספיים הניל', משקפים באופן נאות בהתאם לכללי חשבונאות מקובלים של מוסדות ללא כוונות רווות, מכל הבעיות המהוויות, את מטרת הכספי של העמותה לימי 31 בדצמבר 2002 ו- 31 בדצמבר 2001, את תוצאות פעילותה, את השינויים בכספי נטו ואת תזרימי המזומנים שלא לכל אחת מהתקופות שהסתתרו באוטם תאריכם - זאת בערכיהם נומינליים.

קסט פור אט גאי  
בשותפות עם  
מייכל ברזלי ושות'  
רואי- חשבון

אשל לוד (עיר)  
מ א ז נ ים  
(בשקלים חדשים שלמים)

ליום 31 בדצמבר

2001	2002	ביבור	נכסים	
33,041	28,951			רכוש שוטף - مزומנים ושווי מזומנים
31,354	158,965	3		רכוש קבוע -
<u>64,395</u>	<u>187,916</u>			

התchiaכיות ונכסים נטו

..	45,388	4	התchiaכיות שוטפות - זכאים ויתרות זכות
67,746	120,801	5	הלוואה לזמן ארוך -
(3,351)	21,727		נכסים נטו (גרעון בנכסים נטו) שלא קיימת לגבייהם הגבלה -
<u>64,395</u>	<u>187,916</u>		

חבר וע' פ. ס. מ. נ. י. מ.

חבר וע' פ. ס. מ. נ. י. מ.

הביאורם לדוחות הכספיים מהווים חלק בלתי נפרד מהם.

**דווחות משלבים על הפעולות והשינויים בכספי נטו  
(בשקלים חדשים שלמים)**

**לתקופה שהסתיימה ביום**

**31 בדצמבר**

**\*2001**

**2002**

	1,126
	177,830
	<b>178,956</b>

**מחוזר הפעולות-**

מהשתתפות נזקיקם באירועות  
מתוומות

	5,894
	5,756
	3,600
	2,576
	1,850
	<b>19,676</b>
	<b>159,280</b>

**הוצאות הפעולות-**

משכורות וגלויות  
ציד מתכלה  
הוצאות האירועים (ראה באור 7)  
אחזקה  
פחת

עורף הכנסות על הוצאות לפועלות

**הוצאות הנהלה וכליות-**

משרדיות  
יעוץ מקצועי  
أنירות  
הנהלת חשבונות  
דואר וטלפון  
בנקאיות

351	11,698
	7,540
	3,133
	2,782
	789
19	71
<b>370</b>	<b>26,013</b>

עורף הכנסות על הוצאות (הוצאות על הכנסות)

הוצאות אחירות (ראה באור 1ד')

הוצאות מימון

עדף (גרעון) לתקופה

גרעון נכסים נטו שלא קיימת לנכיהם הנגלה לתחילה תקופה  
נכסים (גרעון בכספי) נטו שלא קיימת לנכיהם הגבלה לסוף תקופה

(370)	133,267
	(105,650)
(2,981)	(2,539)
(3,351)	25,078
	(3,351)
<b>(3,351)</b>	<b>21,727</b>

\*לתקופה של שני חודשים.

הبيانורים לדוחות הכספיים מהווים חלק בלתי נפרד מהם.

דוחות על תזרימי המזומנים  
(בشكلים חדשניים שלמים)

לתקופה שהסתיימה ביום

31 בדצמבר

\*2001

2002

(3,351)	25,078
2,746	2,435
- . -	1,850
- . -	31,354
- . -	45,388
<u>(605)</u>	<u>106,105</u>
<u>(31,354)</u>	<u>(160,815)</u>
<u>(31,354)</u>	<u>(160,815)</u>
<u>65,000</u>	<u>50,620</u>
<u>65,000</u>	<u>50,620</u>
<u>33,041</u>	<u>(4,090)</u>
- . -	33,041
<u>33,041</u>	<u>28,951</u>

תזרים מזומנים מפעילות שותפת -

עדף (גוזען) לתקופה

התאמות הדרושות על מנת להציג את תזרים המזומנים

מפעילות שותפת:

התאמות הדרושות על מנת להציג את תזרים המזומנים מפעילות שותפת:

הפרש שער בגין הלואה לזמן קצר

פחות

הפסד מביטול רכוש קבוע

מידול בזכאים ויתרות זכות

מזומנים נטו שנבעו מפעילות (שישמשו לפעלות) שותפת

תזרים מזומנים מפעילות השקעה -

השקעה ברכוש קבוע

מזומנים נטו שנבעו מפעילות השקעה

תזרים מזומנים מפעילות מימון -

קבלת הלואה לזמן אורך

מזומנים נטו שנבעו מפעילות מימון

שינוי השנה במזומנים ושווי מזומנים

מזומנים ושווי מזומנים לתחילה השנה

מזומנים ושווי מזומנים לטוף השנה

\* לתקופה של שני חודשים.

הביאורים לדוחות הכספיים מהווים חלק בלתי נפרד מהם.

**ביאורים לדוחות הכספיים  
ליום 31 בדצמבר 2002  
(בשקלים חדשים שלמים)**

- 1. כללי -**
- א. אשל לוד נרשמה כעמותה רשויה באפריל 2001 והחילה את פעילותה בנובמבר 2001.
  - ב. מטרותיה העיקריות של העמותה לספק ארוחות חממות לניצרים ולהפעיל מעודנות לקשיים, גורר ועולים.
  - ג. לצורך השגת מטרותיה תבנה העמותה מבנה אשר ישמש כמקום פעילותה ותציגו אותה. לצורך מימון הבניה והציגו תקבל הלואאה מפריננדס או'ל כלול חב"ד - ראה ביאור (5).
  - ד. העמותה החלה בביוזם עבודות תכנון וייעוץ לבניית בית התמחוי על קרקע שהועמדה לרשות העמותה על ידי עיריית לוד. הוצאות אלו הוננו בשנת 2001 לרכוש קבוע. במהלך שנת 2002 לאחר אישור בוגדת בניין עירית החליטה העירייה לשனור את אישורה והעמותה הפסיקה את ביוזם עבודות התכנון, לפיקח והוברר כל הוצאות שהיו הקשורות במבנה המועד לדוח רווח והפסד. (כולל הוצאות בסך 31,394 ש"ח שהוציאו בשנה קודמת).
  - ה. העמותה חתמה על הסכם עם בית הכנסת בעיר לוד לשיפוץ מבנה בית הכנסת שיישמש כבית תמחוי. הוצאות הכרוכות בשיפוץ הוננו לרכוש קבוע.
  - ה. העמותה הוכרה כמוסד ציבורי על פי סעיף 9(2) לפקודה.
- 2. מדיניות חשבונאית -**
- א. הדוחות הכספיים ערוכים בהתאם לתקן מס' 5 של המוסד בישראל לתקינה בחשבונאות.
  - ב. גרעון בנכסים נטו שלא קיימת לגבים הגבלה -  
גרעון בנכסים נטו שלא קיימת לגבים הגבלה משמעו גרעון בנכסים נטו שלא מוטלת על השימוש בהם כל הגבלה קבועה או זמנית שנקבעה על ידי התורמים.
  - ג. הכרה בהכנסות והוצאות -  
העמותה רושמת את הכנסותיה והוצאותיה על בסיס צבירה.
  - ד. רכוש קבוע - מוגדר לפי עלות בנייתו הפחת הנוצר בגיןו.  

%	הפחית מחושב בשיטת "הקו הישר" לפי השיעורים הבאים:
4%	מבנה בהקמה
4%	שיפוץ בית הכנסת
12%	ריהוט ואביזרים
15%	ציוד אלקטרוני
33%	מחשבים
- 3. רכוש קבוע -**

		لיום 31 בדצמבר 2002				
		עלות מופחתת	פחית שנוצר	עלות	עלות	
	31,354	- -	- -	- -	- -	מבנה בהקמה*
	- . .	96,904	451	97,355	97,355	שיפוץ בית הכנסת
	- . .	15,696	521	16,217	16,217	מחשבים
	- . .	24,608	526	25,134	25,134	ציוד אלקטרוני
	- . .	21,757	352	22,109	22,109	ריהוט ואביזרים
	<b>31,354</b>	<b>158,965</b>	<b>1,850</b>	<b>160,815</b>		

\*ראה ביאור 1ד'

אשל לוד (עיר)  
bijourim לדוחות הכספיים  
יום 31 בדצמבר 2002  
(בשקלים חדשים שלמים)

**4. זכאים ויתרות זכות-**

	<u>31.12.2001</u>	<u>31.12.2002</u>
• •	39,898	
• •	2,880	
• •	2,557	
• •	53	
• •	<u>45,388</u>	

ספקים ושטרות לפרעון  
הוצאות תשלום  
מוסדות  
עובדים

**5. הלוואה לזמן ארוך -**  
הלוואה מפריינדס אוֹף כולל חב"ד לבנייה וציוד בית התבשיל, ההלוואה צמודה לשער הדולר היציג ולא נושאת ריבית. העותה מחויבת להחזיר כל חלק מהסכום שיתבקש בהודעה מראש של 90 ימים.

**6. שימושים -**  
המבנה שיבנה והציג שירכש יישמש כבטחון לפרעון ההלוואה מפריינדס אוֹף כולל חב"ד באורה"ב וזאת עד לסיולקה המלא של ההלוואה.

**7. עלות הארוחות -**  
עומות אשדוד - מפעל רוחה לקשיים ומוגבלים - ע"ש שושנה שביט דיל (עיר) מספקת ארוחות לעומות אשדוד (עיר) החל בחודש נובמבר 2002.  
עומות אשדוד לוד (עיר) עד תמחיר שנעשה בגובה 7.5 ש"ח לארוחה.

**עמותת אשל אשקלון - מפעלי רוחה לקשישים וגמלודים**  
**באורים לדוחות הכספיים**

**באור 1 - כלל**

העמותה הוקמה בשנת 1995 במטרה לספק ארוחות חמות לקשישים ונגלודים וכן עזרה רוחנית לנזקקים, لكשישים ולעלולים.  
 העמותה רשומה ברשם העמותות תחת מס' 762515802.

**באור 2 - עיקרי מדיניות חשבונאית**

- א) הדוחות הכספיים ערוכים בהתאם לכללי חשבונאות המקובלים בתנאים שאין עימם כוונת רווחים. הכנסות מתרומות, תקציבים ואיורים נרשמו על בסיס הכנסות בפועל. הוצאות נרשמו על בסיס מצטבר. הדוחות ערוכים בהתאם למוסכמה של עלות חסṭורית ולא נכללו בהם השפעת ירידת ערך של המטבע הישראלי.
- ב) הדוחות הכספיים ערוכים בהתאם לנילוי דעת 69 בדבר כללי חשבונאות ודיווח כספי עי' מלכ"ר.

**באור 3 - רכוש קבוע**

	נכסים				נכסים וציוד
	עלות מופחתת 31.12.01 שקל חדש	מחת שנ汇报 31.12.02 שקל חדש	עלות 31.12.02 שקל חדש	עלות 31.12.02 שקל חדש	
	33,229	151,409	30,134	181,543	
	<b>33,229</b>	<b>151,409</b>	<b>30,134</b>	<b>181,543</b>	

**באור 4 - התחריבויות שוטפות**

<u>31.12.2001</u> <u>שקל חדש</u>	<u>31.12.2002</u> <u>שקל חדש</u>		
30,885	52,885		חמחאות לפידען
375	4,416		ספקים
13,277	12,483		זכאים שונים
<b>44,537</b>	<b>69,784</b>		

**עמותת אשל אשקלון - מפעלי רוחה לקשיישים וגלמודים**  
**דו"ח על השינויים בנכסיים נטו**  
**לשנה שנסתיימה ביום 31 בדצמבר 2002**

**נכסיים נטו שאין לגבייהם הונבלו**

لשימוש לפעילותות	רכוש קבוע	סה"כ	
(84,123)	11,264	(95,387)	יתריה ליום 1 בינואר 2001

**גריעות במהלך השנה**

59,444	-	59,444	עדף הכנסות על הוצאות
-	24,042	(24,042)	הוצאות סכומים ששימשו לרכוש קבוע
<u>(8,050)</u>	<u>8,050</u>	<u>8,050</u>	סכוםים שהועברו לכיסוי הוצאות פחות

יתריה ליום 31 בדצמבר 2001

**גריעות במהלך השנה**

76,030	-	76,030	עדף הכנסות על הוצאות
-	138,187	(138,187)	הוצאות סכומים ששימשו לרכוש קבוע
<u>(10,127)</u>	<u>10,127</u>	<u>10,127</u>	סכוםים שהועברו לכיסוי הוצאות פחות
<u>51,351</u>	<u>155,316</u>	<u>(103,965)</u>	יתריה ליום 31 בדצמבר 2002

**עמותת אשל אשקלון - מפעלי רווחה לקשיישים וגולםזדים**  
**דוח על הפעילות**  
**לשנה שנסתיימה ביום 31 בדצמבר 2002**

<u>31.12.01</u>	<u>31.12.02</u>
שקל חדש	שקל חדש

**מחוזר הפעולות:**

454,425	465,728	תקבולים מספקת ארוחות
86,425	87,059	תרומות
45,148	50,188	ה氪בות עיריה
27,238	136,866	ה氪בות משרד ממשלה
<b><u>613,336</u></b>	<b><u>739,841</u></b>	<b>סה"כ מחוזר הפעולות:</b>
-----	-----	-----

**הוצאות הפעולות:**

195,137	210,104	משכורות ומלות לשכר
244,013	317,067	קניית מוצרי מזון
51,300	51,844	חובנות, נסיעות ומשלוחים
22,212	28,561	הוצאות אחזה ותפעול
5,119	2,288	הוצאות משרדויות
7,247	7,979	דו"ר וטלפון
7,023	6,159	הנחי"ש ומיכון
9,325	15,165	bijוטחים
8,682	1,833	מסים ואגרות
3,834	22,811	عمالות, מימון ופחות
<b><u>553,892</u></b>	<b><u>663,811</u></b>	<b>סה"כ עלות הפעולות:</b>
-----	-----	-----

<b><u>59,444</u></b>	<b><u>76,030</u></b>	<b>ערוף (גירעון) נטו</b>
-----	-----	-----



חביאורים לדוחות תכספיים מהווים חלק בלתי נפרד מהם

עמותת אשלאשקלון - מפעל רוחה לקשיים ולילדיםמאזליום 31 בדצמבר 2002

<u>31.12.01</u>	<u>31.12.02</u>	<u>באור</u>
<u>שקל חדש</u>	<u>שקל חדש</u>	

רכוש שוטף

21,925	3,272	مزומנים בקופה בבנקים
—	1,751	חייבים שונים
-----	-----	

רכוש קבוע

33,229	151,409	רכוש קבוע נטו
-----	-----	

<b>55,154</b>	<b>156,432</b>
=====	=====

תתchiaיות

44,537	69,784	התchiaיות שוטפות
35,296	35,296	הלוואה
-----	-----	

<b>79,833</b>	<b>105,080</b>	סך התchiaיות
-----	-----	

נכסים נטו שלא קיימת לגביות הגבלה

(51,935)	(103,965)	לשימוש לפעילויות
<u>27,256</u>	<u>155,316</u>	שימושו לרכוש קבוע
-----	-----	

(24,679)	25,796
-----	-----

<b>55,154</b>	<b>156,432</b>
=====	=====

הביאורים לדוחות הכספיים מהווים חלק בלתי נפרד מהם  
